28ՆՃԻ ԱԷՆԷ Ն. 4942 1911 ԴԵԿՏԵՄԲԵՐ 28/10 ՃՆՎ. 1912 ՉԱՐՇԷՆԳԻՇ 28 ՔԵԱՆՈՒՆԸ ԷՎՎԷԼ 1327)(20 ՄՈՒՀԱՐՐԷՄ 1330

30 ԲԱՐԻ

ՄԷՋՄՈՒԱԻ ԱԽԲԱՐ

ԳԻՆԸ 30

DIRECTION DU JOURNAL
MEDJMOUA-I-AHBAR
65 Grand'rue de Péra, Taxim, 65

ԱՐՈՒՆՔ ՓԻՏԱԿՈՒԹԻՒՆԸ

		Սեպտեմբերի 6 ամիսը	
Իսթանպոլ իլլի	Ղուրուշ	60	35
Թաշրա իլլի	»	85	45
Սէմալիրի Էճնէպիէ իլլի	Ֆրանկ	20	10

ՉԱՐՇԷՆԳԻՇ ՎԷ ՀՈՒՄԱՍ ԻՐԹԷՍԻ
ԿԻՒՆԷԷՐԻ ՆԷՇՐ ՕՐՈՒՆՈՒՐ
Իլանաբ իլլի այրրնա բազարլըգ :
Ֆապ իթիլմէէճ մէհեաթիպ իհտաէ օլունմավ :

مجموعهٔ اخبار
بك اوغلو تقسيم جاده‌سى نومرو

ԹԷԷՍԻՐԱԹԸՄԸԶ

Թերզեան էֆ.էյ. միլլէթին, քէնտիսինի պունտան պէօյլէ Կ-Բաթրիգ մագամընտա գապուլ իթմէտիկինի, վէ պինապէրին իսթիֆասընը հէման վէրմէսինի պէեան վէ թէպլիղ իթմէք իւզրէ թայեին օլընան գօմիսիօնա, զազէթամըզ սահիպը իմթիեազը տախի ազա սըֆաթըլա տախիլ օլմըշ օլտրդը հալտէ, պու միւնասիպէթլէ քէնտիսինտէ հասըլ օլմըշ օլան թէէսիրաթը զիյրտէ պէեան իթմէկի լազըմտէն ատտ իթմիշ տիր.

«Միւհթէրէմ Երեսփ. Ժողով թարաֆընտան իշպու խըտմէթը միւշքիլ վէ միւէսսիւֆէյէ թայեինիմտէ, քէնտիմէճ չու ֆիքր հասրլ օլմըշ տըր. հէր հալտէ պու պիր կիւզել ֆիրսաթ տըր քի, էկէր Թերզեան էֆ. թագտիր իտէպիլիրսէ, պունտան իսթիֆատէ իթմէք իսթէյէճէք, վէ էկէրչի քէնտիսինտէ, պու միլլէթ իլէ խոշ կէչինմէյէ, հագգի ռէյիսի ռուհանիլիք. մանէվի բէտէրլիք իթմէյէ հիւսնի նիսբէթ վէ եախօտ ազաճրգ գուրնազլըգ, զէքեա վէ ֆէթանէթ վարսա, հէյհէթճէ քէնտիսինին իսթիֆասընը թալէպ իշին նէզտինէ կիրթիկիմիզտէ, իշպու հէյհէթի զաեէթ հալիմանէ, խայրխահանէ վէ բէտէրանէ սուրէթտէ գապուլ իտէրէք. մատամ քի թէքմիլ միլլէթ պէնի իսթէմէեօր, պէնտէ իսթիֆամը վէրիր չէքիլիրիմ, վէ պիր չօգ ֆէնալըգլարա սէպէպ օլմամ տէեէճէք գատար քէնտիսինտէ համիյէթ, պէօյիւք եիւրէքլիլիք տէ եօգիսէ, հիշ օլմազսա, պու մագամը սագլամագ իշին պաղը թէտապիրը մագուլէյէ միւրաճաաթլէ, քէնտի նէզտինէ կիաէն հէյհէթիմիզէ չու սէօզլէրի սէօյլեեճէք տիր տէյի զանն իթմիշ իթտիմ. «Զիեարէթինիզէ մէնուն օլտում. պէնիմ իշին պու զիեարէթինիզ պիր բէսմը խօշամէտի տիր։ Արամիզտա պիր թագըմ սուի թէֆէհհիւմլէրէ նէթիճէսի օլարագ, պիր պիրուտէթ. պիր միւնաֆէրէթ հասրլ օլմըշ օլտրդընը թէէսիւֆլէ կէօրիւեօրըմ, իշիտիեօրըմ. լաքին հիշ էթ թրընագտան այրըլըբ մը, բէտէր վէ եվլատ արասընտա հալ ու թէսվիյէսի չարէսիզ, գապիլսիզ ասարը պիրուտէթ վէ միւնաֆէրէթնիհայէթսիզ պագի գալըբ մը։ Արամիզտագի իսթիլաֆ, մահզա ուզագտան ուզաղա պիրպիրիմիզ անլաեամամըզտան, տիլէն տիլէ, աղըզտան աղըզա սէօյլենէն սէ զէրին մանէասը թաղեիր օլընմասընտան իլէրի կէմիշ տիր, վէ չիմտի մատամ քի սիզ վէ պէն պուրատա պուլունուեօրըզ, մէյտանատաքի իսթիլաֆըն սէպէպլէրի իւզէրինէ արիզ ու ամիգ միւզաքէրէ իտէպիլիրիզ, պիրպիրիմիզի անլաեապիլիրսիզ. ճէմաաթըն բուհանի վէ ճիսմանի վազիյէթլէրինի թէտգիգ իտէրէք, մէյտանատաքի սուի թէֆէհհիւմլէրէ, սուի հալլէրէ խիթամ վէրէպիլիրիզ, էլ հասրլ պէյնիմիզտա իթիլաֆ վէ մուհապպէթին իպգասը իլէ Շարգտա Քիլիսէմիզին չէրէֆինէ, Միլլէթիմիզին ֆէյզ ու թէրաքգըսընա էլպիրիլիկէյլէ չալըշապիլիրիզ։»

Պունլար վէ պունլար կիպի պիր բէտէր վէ ռէյիսի ռուհանիին, քէնտիսինէ կիտէն էվլատլարընա,—օնլարըն ֆիքրի հէր նէ տախի օլսա,—սէօյլենմէսի ճայիզ օլան սէօզլէր վէ վէրիլէճէք նասիհաթլար անճագ պուռնլար օլապիլէճէկի զիւբիմիյլէ, Երեսփ. Ժողովըն սօն իճթիմաընտա, պիր իքի միւհթէրէմ ազանընա, «Սօն պիր Թէճրիւպէ տահա իտէլիմ, պէլքի ուղղաշապիլիրիզ» զէմինինտէքի արզու վէ միւլահազասը, պիզզաթ Թերզեան էֆ. թարաֆընտան կէօսթէրիլէճէք հիւսնի նիյէթ վէ թէչէպպիւսի իպթիտաի իլէ գուվվէտլէն ֆիիլէ կէլէպիլէճէկի, զիրա Երեսփ. Ժողով հէյհէթի, ֆէվգէլմէմուլ պիր արզու վէ թէքլիֆ գարշըսընտա, «Այայ, էֆէնտիմ, պիզ հէրչիպատապատ իսթիֆանընը թալէպէ կէլտիք. ալմաբընճա կիթմէյիզ» տիյէմէյիզ, պիլաքիս պիր քէրրէ մէսէլէյի Երեսփ. Ժողովա թէպլիղ իթմէք իւզրէ, օլտրգճա իւմիտպախշ սուրէթտէ միւմաիլէյինին նէզտինէն ժուֆարագաթ իտէճէք իտի։ Երեսփ. Ժողովըն պու պապտ նէ գարար վէրէճէյինի պիլէմէյիզ, ֆագաթ հէր հալտէ մէսէլէնին մահիյէթի տէյիշմիշ օլաճագ, վէ հիշ օլմազսա թերզեան էֆ. պու եօլտա լիսան վէ թէտպիրիյլէ. հիշ օլմազսա պազրլար իհտիեատ թէվէճճիհ գազանաճագ, վէ քիմ պիլիր իլէրուտէ մէսէլէ նէ՝ մահիյէթ քէսպ իտէճէք իտի։

«Հալպուքի մաէթթէէսիւֆ մէզքիւր զանանեաթըմըն վէ իւմիտլէրիմին պիւսպիւթիւն մուղայիրի օլմըշ տրր։

«Հէյհէթ Թերզեան էֆ.յի կէօրմէք իւզրէ Կ-Բաթրիգխանէյէ կիթտիկինտէ. գաբուլը «եասագ տըր. աչամայըզ» տէյի գաբալը պուլուր, վէ պիր միւտտէթ իսթիչարէտէն սօնրա գաբու աշըլըբ։ Իմտի տիւշունմէլի քի, միլլէթին պէօյիւք պիր խանէտանընա մէնսուպ վէ միլլէթին խայրահանընտան պիր զաթըն մախտումը իլէ եինէ միլլէթին մաարուֆ զէվաթընտան միւրէքքէպ պիր հէյհէթ, մուհիմմ պիր գարարը թէպլիղ իթմէյէ, ճէմաաթըն մուտզզապ օլտրդը պաղը քէտէրլէրէ խիթամ վէրմէք, վէ եար ու աղեարա գարշը պիր թագըմ ֆէնալըղլարա սէպէպիյէթ վէրիլմէմէսի իշին չարէ վէ թէտպիր պէեանընա մէմուր օլտրդը հալտէ, բէտէր վէ ռէյիսի ռուհանի սրֆաթընը թայբեան պիր զաթ թարաֆընտան գաբաթըլմըշ, վէ իչէրիյէ կիրիլմէսի մէն իտիլմիշ օլան պիր գաբունընն գարշըսընտա պուլունուր. տիւշիւնիլմէյի քի, գաբու քիմլէրէ՝ գարշը գաբանընեօր։ Միլլէթին խանէսի, մէրքէզը իտարէսի օլան պինա սահիպլէրինէ գարշը գաբաթըլընեօր. իշէրիյէ գապուլլէրի մէն օլունուեօր։ Տահասը վար. քէնտիսինէ բէտէր նամը, սիւսիւ վէրմէք իտտաասընտա պուլընան պիր քիմսէ. մանէվի էվլատ թէսմիյէ իթտիկի, վէ չօպանլարը օլմագ իտտաասընտա պուլընտրդը զէվաթը գապուլ իթմէք, տինլէմէք իսթէմէեօր։

«Հէր նէ իսէ, գաբունընն աչըլմասընտան սօնրա, Գօմիսիօն ազալարընընն կէլտիկի խապէր վէրիլմէքլէ, եօգարքի սալօնա չընգըլըբ։ Սալօնտա Թերզեան էֆ., օրթատա վէ սօլտա Ռոքոսեան, Արփիարեան վէ Քէչէճեան սըբա իլէ օթուրմուշ պուլունուրլար։

«Թերզեան էֆ.տէ կէօրիւլէն տէհշէթֆէրմա չէհրէյի թարիֆ իթմէք՝ գալէմ իլէ գապիլ օլմաեըպ, անճագ կէօզ իլէ կէօրմէք, եախօտ պիր բէսսամ թարաֆընտան բէսմի ալընմագլա պիր ֆիքր բէյտա օլունապիլիր։ Զանթէն գաբուտան իշէրի կիրիլէն միւտտաֆաա իտէպիլիր իքէն, իթմէմիշ, վէ իշի պուրալարա գատար կէթիրմէյէ սէպէպ օլմըշ բուհանիլէր օլմասըլա, արթըգ պէօյլէլէրտէն Երեսփ. Ժողով գօմիսիօնընընն վէ պիւթիւն միլլէթին նէ կիպի թէվասսիւթիւ խայրխահանէ վէ ատիլանէ պէքլէնէճէկի անինտէ ֆիքրիմտէ թէվէլլիւտ իյլէտի։

«Նիհայէթ, Երեսփ. գօմիսիօնը վազիֆէսինի իյֆայէ մէճպուր իտի։ Զէնտ տագրգա տէվամ իտէն մէզքիւր սիւքիւթէն սօնրա, զազէթամըզտա մուֆասսալէն եազըլըբդը վէճհէլ, մէզքիւր վազիֆէ իճրա օլունտու։ Պու վազիֆէնին սուրէթը իյֆասը վէ ալընան ճէվապ մալիւմ տիւր։

«Կ-Բաթրիգխանէմիզտէն չրգտրգտան սօնրա, պէշ արգատաշըմըզընը թէէսսիրաթը տախի այնի իտի։ Ալտրդըմըզ ճէվապըն նէթիճէլէրինի քէշֆ վէ թախմին իտէրէք, պէշիմիզ տէ միւթէէսսիր վէ մահզուն իտիք։ Եվվէթ, պիզի օրաեա՝ Միլլէթ մէճլիսինին պիր գարարը սէվգ իթմիշ իտի։ Պու գարար, Թերզեան էֆ. աէյհինտէ օլմազլէ պէրապէր. Միլլէթին սէլամէթի, խայրը իշին իտի, վէ պիզ. միլլէթ էֆրատը վէ վէքիլլէրի, օ գարարը միւմանիլէյհէ թէպլիղէ մէճպուր իտիք։ Թերզեան էֆ., իշպու մէգալէնին պաշընտա պէեան իթտիկիմիզ վէճհէլ, ֆըրսաթտան իսթիֆատէ իլէ, միլլէթէ տօղրու եագլաշմաեա չարէ արաեապիլիր, պաղը թէչէպպիւսաթը սուլհբէրվէրանէ վէ խայրխահանէյէ պունու պիր վէսիլէ, իլք ատըմ իթթիխազ իտէպիլիր իտի։ Հայտէ հրրսը չանընտան վէ էրմէնի-գաթօլիք Կ-Բաթրիգլիկի քիւրսիսինտէ էօմրիւնիւն սօնունա գատար գալմագ արզուսընտան նէշի իսթիֆասընը վէրմէք իսթէմէսին լաքին նէ չէրայէթ թահթընտա օ քիւրսիյէ ինթիխապ վէ թայեին օլունտու իսէ, օ չէրայիթէ ռիայէթ իթմէսի լազըմ իտի. էկէր իթմէեէճէքտի իսէ, Կ-Բաթրիգլիկի գապուլ իթմէմէլի իտի. Կ-Բաթրիգ օլընգտան սօնրա, մէզքիւր չէրայիթէ ռիայէթ իթմէտիկի ճիհէթլէ, քէնտի քէնտիյէ մազուլ վէ եախօտ միւսթէֆի ֆարզ օլընմասը թապիի տիր։

«Թերզեան էֆ., Երեսփ. Ժողով գօմիսիօնընընն քէնտի նէզտինէ կիթմէսինտէն իսթիֆատէ իթմէյի պիլմէմէքլէ, քէնտիսինին աճզինի, իգթիտարսըզլըղընը, ումուրաշնալըգտա վէրրէ գատար էհլիյէթի պուլընմասընընը պիր տէֆա տահա իսպաթ իթմիշ օլտու։ Էկէր քէնտիսինտէ ազաճրգ զէքեա, ֆիրասէթ վէ ումուրաշնալըգ, ճէմաաթ իտարէսինի պիլմէքսիզլիք խասսէլէրի մէվճուտ օլսա իտի, ենէ քէնտի էֆքեարընը իլէրի սիւրմէք մագսատիյլէ պաղը թէչէպպիւսաթտա պուլունուր, հիշ օլմազսա վագրթ գազանընը իտի։ Քէնտիսի պունու տա եաբամատը, վէ քէնտիսինի սէվտիրմէք, գըյմէթտար կէօսթէրմէք իշին, «էվլատլար մ. պէն սիզին էյիլիկինիզ իշին չալըշտըմ, արզու իթտիմ. լաքին սիզ անլամատընըզ վէ անլաեամաեօրսընըզ. իմտի պէնիմ եիւզիւմտէն տիլկիր, միւնֆասալ օլմանընընը իսթէմէմ. իսթիֆամը վէրմէյէ հազըրըմ» տէմէք կիպի պիր ալիճէնապլըգտա, պիր համիյէթը միլլիյէտ տախի պուլունամատը։

«Պու սուրէթլէ հալը հազբը քէնտի հագգընտա էյի պիր ֆիքր բէյտա իտէմ տիկի կիպի, միւսթազպէլէն թարիխի միլլի տախի իսմինի մահքիւմիյէթլէ վէ տիկէր պազը էվսաֆը մագտուհէ իլէ գայտ իյլեէճէք տիր։

«Իշթէ, Երեսփ. գօմիսիօնընտա ազա սըֆարբյա պուլունարագ, կէրէք իյֆաի վազիֆէտէ էն էվվել վէ կէրէք սօնրա քէնտիմիզտէ հասբլ օլան թէէսսիրաթ պունտան իպարէթ օլուպ, պու թէէսսիրաթը, տահա զիեատէ միւէլլիմ պիր չէքլ ալմագսըզը, Թերզեան էֆ.նին գալպինէ վէ ֆիքրինէ ճէնապը Հագգ թարաֆընտան բիգգաթ վէ մէրհամէթ հիսսիեաթը կիրէրէք, քէնտի սէպէպիյլէ միլլէթին պուլընտրը պուհրանա պիր ան Լվվել խիթամ վէրիլմէք իւզրէ, հէման Ալլահընպիր լութֆ օւ մէրհամէթի եէթիշմէսինի անսամիմ խթիրհամ իտէրիզ։»

ԻՇԻՏԻՆ Է՞Ց ԷՐՄԷՆԻ-ԳԱԹՕԼԻՔԼԷՐ

ԹԵՐԶԵԱՆԸՆ ՊԻՐ ՍՈՒԻ ՄՈՒԱՄԵԼԷՍԻՆԻ ՏԱՀԱ

Թերզեան էֆ. քի, Միլլէթ. Միլլէթ մէճլիսի օն իքի սէնէ քէնտիսինի, բէտէրը մանէվի, բէյիսի բուհանի մագամընտա կէօրմէք իւզրէ արզուլէմիշ, չալըշմըշ, ուզրայշըշ վէ նիհայեէթ պիր պուչուգ սէնէ էվվել պու արզուսընա նայիլ օլմուշ օլմասընտան տօլայը ֆէվգէլատէ տէրէճէտէ մէսրուր օլմուշ, քէնտիսինի ալգրյլաբարագ, հէման կէօյլէրէ գատար չըգարմագ բատաէսինտէ իզհարը չատիւմանի իյլէմիշ տիր. իշթէ օ գամ.էվվելքի ագշամ, պու Միլլէթի, պու Միլլէթին ատեան, բիճալը մէմուրիյն, միւթէպէբանը էսնաֆ, էրպապը սէնայի վէ քիթապէթինտէն միւէլքքէպ միւհթէրէմ Մէճլիսինէ գարշը, բէսմի իճթիմակեան օլան վէ Միլլէթին էվի պուլունան Կ-Բաթրիգխանէ գարուլարընը գարաթտրմըշ, գուվվէյի զապըմա իլէ Պինանընը հէր թարաֆընը ապլօգա ալթընա ալտրմըշ, իչէրտէն տէմիր զինճիրլէր գօտուրթմըշ. էվվելճէ էլտէ իտիրմիշ օլան քիտէլէր մարիֆէթիլէ թէտապիրը չէտիտէ իթթիխազ իթտիրմիշ, էլհասբլ Կ-Բաթրիգխանէմիզ, ատէթա տիւշմէնէ գարշը պիր միսթանքէմ գալէ հալինէ գօնմուշ տրը։ Պունլար, քէնտիսինէ բէտէրը մանէվի, բէյիսը բուհանի սիսիս վէրէն պիր քիմսէ թարաֆընտան թէրթիպ իտիրմիշ տիր. քիմէ՞, քիմլէրէ՞ գարշը. օ էվվլատը մանէվիյէ գարշը քի, ովսաննալար իլէ քէնտիսինի պու կինքի մագամընա տավէթ իթմիշ, ֆագաթ քէնտիսինին պիր թագըմ գանուն.չիքանէ հալ ու հարէքէթլէրինտէն տօլայը միթրիզ վէ միթէչէքքի օլարագ, պու պէլիյէտէն գուրթուլմագ իչին թէտապիրը մէշրուա իթթիխազը մագսէտիյլէ սիքիւն վէ բահաթընը զայպ իթմիշ, եաղմուր վէ գարլար ալթընտա մէճլի լէր ագտրնա, իճրան միւզաքէրաթա մէճպուր, վէ պիթթապի զալեան վէ հէեէճանլարա տիւշար օլմուշ տրը։

Էրմէնի-գաթօլիք ճէմաաթը թարիխինտէ այրըճա պիր գայտր մախսուսա լաեարգ օլան, վէ քէնտիսինի Քրիստոսընվէ.բիլի վէ ազիզլէր սրբասընտա կէօսթէրմէք իսթէեէն պիր քիմսէյի իլէ էպէտ լէքէտար իտէճէք պուլունան բազար իրթէսի ագշամի վէ կէճէքի չայեանը թէէսսիֆ վազբայը թաֆսիլէն պէեան իտէլիմ։

Թերզեան, բազար իրթէսի կիւնիւ Երեսփ. Ժողովը, սաաթ այաֆ. 5տէ Կ-Բաթրիգխանէտէ իճթիմա իտէճէկինի խապէր ալարագ, հէման պունու մէն իչին հէր տիւրլիւ-ֆէտապիրէ թէվէսսիւլ իթմիշ, չէօյլէ քի տախիլի թէտապիրը մախսուսէտէն գազգ,մագամրՍատարէթէ տախի պիվասբթա եախօտ պա թէլէկրաֆ միւրաճաաթլա, հաեաթընը կէօյա թէկիլքէտէ օլտուրընտան պարա իտէրէք. ո ագշամ թէճէմմիւ իտէճէք մէճլիսին ինիգատը մէն իտիրմէսինի ըճա իյլէմիշ տիր։ Տէրհալ Սատարէթտէն տտիլէ նազբրընա վէ այնի վագբթտա տախիլէ նազբրը վէքիրինէ վէ էմնիյէթը ումումիէ միւտիրիյէթինէ թէլէֆօն վէ թէլէկրաֆլա քէյֆիյէթ իշար. վէ վէսայիթը լազըմէնին իթթիխազը էմր օլունմըշ տրը։ Ազ սօնրա Ատիլէ նէզարէթինտէն Մէզահիպ միւտիրի Պէհա պէյ իլէ էմնիյէթը ումումիյէ միւտիրիյէթինտէն բօլիս միւտիրի Թերզեանընէզտինէ կէլմիշլէր տիր։ Թերզեան, միւմանիլէյհիմէ իսթէտիկի կիպի մէսէլէյի անլաթմըշ, եանի ռիվայէթէ կէօրէ, կէօյա էրմէնի-գաթօլիքլէրին հիւքիւմէթ իչինտէ տիկէր պիր հիւքիւմէթ թէշքիլ իթմէքտէ օլտուգլարընը, Մէճլիսի մէպուսան թէշքիլ իթտիքլէրինի, պիր թագրմ նիզամնամէլէր եարարագ, պիր նէվ տախիլ իսթիգլալ էլտէ իթմէյէ չալըշտըգլարընը պէեան իթմիշ, վէ տահա պունլա, կիպի ճէմաաթա գարշը պիր թագրմ հագգսըզ վէ նապէճ իսնատաթտա պուլունարագ, ճէմաաթը՝ հիւքիւմէթին նազարընտա լէքէլէմէք իսթէմիշ տիր։ Պէհա պէյ իսէ, ճէմաաթը՝ տէվլէթը մէթպուսանա օլան սատագա թլնա վէ մէսլէքը բէվիյէթմէնտանէսինէ զաթէն վագբի օլտուղընտան, Թերզեանընը մէզքիւր իսնատաթընը ճէրհ իլէ պէրապէր, Մէճլիսի միլլինին՝ Միւթէպէրան մէճլիսի օլտուղընը վէ ագտը իճթիմանտա հիչ պիր մահզուր օլամաեաճաղընը իֆատէ իյլէմիշ իսէ տէ, Թերզեան օլ վագբթ տա, քէնտի չախսը կէօյա թէկիլքէտէ պուլունտըղընտան. վէ Կ-Բաթրիգխանէ պինասը քէնտի իգամէթկեահը խուսուսիսի իտուկինանէ պանալա, իճթիմաընն մէնինի թէքբար թալեպ իթմիշ տիր։ Պունուն իւզէրինէ միւմանիլէյհիմա, իճապընընը իճրասընը վատ իլէ, օրատան մուֆարազաթ իյլէմիշլէր տիր։

Ազ սօնրա, Նաֆիա նէզարէթի հուգուգ միւշավիրի վէ Երեսփ. Ժողովմըզ իքինճի Ատենապետի Գարտաշեան Յովհաննէս էֆ.յէ էմնիյէթը ումումիյէ միւտիրիյէթի թարաֆընտան մէրքէզ սէր գօմիսէրի պէյ կիտէրէք. Յովհաննէս էֆ.յի կէօրմէք իսթէմիշ տիր։ Միւմանիլէյհ, օ էսնատէ Նաֆիա մէճլիսինէ պուլունընտան, մէճլիսատէն չրգմըշ, վէ գօմիսէր պէյ, քէնտիսինէ, մէճլիսիմիզին իքինճի բէյիսի օլմասը սրֆաթըյա, օ ագշամը Կ-Բաթրիգխանէտէ ագտը մէճլիս իտիրմէսինի՝ Տախիլէ վէ Ատիլէ նէզարէթլէրի վէ էմնիյէթը ումումիյէ միւտիրիյէթի թարաֆընտան թէպլիղէ մէմուր օլտուղընը սէօյլէմիշ տիր։

Գարտաշեան էֆ., իչի անլաեարագ, մէճլիսին մէշրուիյէթինտէն վէ տավայը միլլինին մահիյէթինտէն պահս, վէ տիկէր պազը իյզահաթ իթա իթմիշ օլտրընտան, բոլիս գօմիսէրի պէյ՝ «Հիւքիւմէթ սիզի ագտը մէճլիստէն մէն իթմէեօր. անճագ օրասը բանրիկին իգամէթկեահը խուսուսիսի օլտուղընտան, վէ քէնտիսի իսէ. հաեաթընը թէկիլքէտէ օլտուղընը պէեան իթարիկինտէն, օրատա իճթիմա իթմէմէնի զի թավսիյէ իյլէեօր. սաիր պիր մահէլլտէ իճթիմանըզտա հիչ պիր մահզուր եօգ տուր» տէյի պէեան իթմիշ տիր։ Գարտաշեան էֆ.յէ պու թէպլիղաթ իճրա իտիլտիկի կիպի, Արամ էֆ. Երամեան տախի թէլէֆօն իլէ ատլիէ նազբրը վէ այնի վագբթտա տախիլէ նազբրը վէքիլի նէզտինէ տավէթ օլունարագ, հիւքիւմէթին մէզքիւր գարարը թէպլիղ իտիլմիշ տիր։

Արամ էֆ. Երամեանա իտիլէն թէպլիղաթտա, «Հիւքիւմէթը Սէնիյէ՝ էրմէնիգաթօլիք ճէմաաթընն թերզեան իլէ օլան տավասընը, իսթիլաֆընը նազարը տիգգաթա այմըշ, վէ պու մէսէլէ տէրտէսթը միւզաքէրէ վէ միւթալէա պուլունմըշ օլտուղընտան, եագընն կիւնլերտէ Մէճլիսի խասսը վիւքէլաճա մէսէլէյէ հիւսնի նէթիճէ վէրիլճէկինտէն, հիւքիւմէթին մէվգիինի կիւճլէշիրմէմէք. վէ տիկէր թարաֆտան ճէմաաթրն տավասընա տա զարար կէթիրմէմէք իչին, Կ-Բաթրիկին իգամէթկեահը խուսուսիսի օլան պինատա ագտը իճթիմա իթմէյիպ, տիկէր հէր իաթէնիլէն մահէլլտէ իճթիմա օլընապիլէճէկի թէէքիտ օլընմըշ տրը։ Արամ էֆ. Երամեան, Թերզեանընն մէզքիւր թալեպինին, իտտաասընընն վէ խնատաթընընն պիւսպիւթիւն պիէսսաս, հագգսըզ վէ միւնասիպէթսիզ օլտրընը, վէ միւսաիլէյինն հարէքէթը գանուն.չիքանէսի վէ մուամէլաթը զայրը մէշրուէսի եիւզինտէն պիւթիւն ճէմաաթն սօն տէրէճէ զալեան վէ հէյէճանա կէլմիշ պուլընտրընը. վէ պու մուամէլէյի չէսիտէսի իլէ զալեանընն պիր գաթ ատահ արթաճաղընը պէեան, ֆագաթ քէնտիսինէ գարշը քիմսէյնին թէարրուզ վէ թէճավուզտա պուլընմասեաճաղը թէէմինաթըյա. Մէճլիսին. Միլլէթին մալը օլան օ պինատա, չիմտիյէ գատար ագտը իճթիմա իթտիկի կիպի. պու կիւն տէ իճթիմա իթմէսինտէն հիչ պիր մահզուր թէվէլլիւտ իթմէէճէկինի, հէր նէ գատար էքիտէն իֆատէ իյլէմիշ իսէ տէ, Գարտաշեան էֆ.յէ տէնիլտիկի կիպի, հիւքիւմէթ՝ մէճլիսին ագտընա գարշը օլմաեաբ, հէր կէօնա իհթիեաթ իչին պաշգա պիր մահէլլտէ ագտրընը թավսիյէ իյլէտիկինի, հաթթա հէման թօրլանըպ, մէճլիսճէ վէրիլճէէք գարարըն թէպլիղինի արզու վէ իճապը իճրա օլընմագ իւզրէ Պապը Ալիյէ թէպլիղինի նազբրը միւշարիյէհ տէրմիեան իթտիկինտէն, Արամ էֆ.՝ Երամեան՝ հիւքիւմէթին պու եօտա հիւսնի վէսաեա վէ թէպլիղաթընա ճէմաաթըն իթաաթ իտճէկինի թէէմին, ֆագաթ իսթիլաֆը վագբա, միլլէթին տավասը լէհինտէ հիւքիւմէթճէ պիր ան Լվվել նէթիճէ վէրիլմէսինի բէճա իտէրէք, նազբրը միշարիյէհին նէզտինտէն մուֆարագաթ իթմիշ տիր։

ՄԷՃԼԻՍՏԷՆ ԷՎՎԷԼ

Բազար իրթէսի ագշամքի ֆուրթունա վէ չիտտէթլի եաղմուր էսնասընտա, Երեսփոխանլարըմզ, Սթամպոլ վէ Գալաթատան, վէ խանէլէրինտէ պուլընանլար՝ Շիչլի. Բանկալթի վէ Պէյօղլը ճիհէթլէրինտէն, ֆուրթունատա, եաղմուրա պագմաեարագ, Կ-Բաթրիգխանէյէ կիրիլմէսի միւնասիպէթսիզ իսէ տէ, բոլիս վէ ժանտարմա էֆրատը իլէ գաբուլը վի էթրաֆը մուհասէրէ հալինտէ պուլմըշլար, վէ պազէն գաբուլ աչըլմըշընտա, իչէրտէն, «եասագ տրը, սատրազամ մէն իթտի. մէճլիս թօրլանմասեաճագ» ճէվապը վէրիլմիշ, լաքին էֆրատը միլլէթտէն գաբուտա պէքլէթտիրիլէն պիր գաչ քիշի՝ կէլէնլէրի Ս. Յովհան Ոսկեբերան քիլիսէսինէ կէօնտէրտիքլէրին. տէն, սաաթ 5 բատտէլէրինտէ, մէզքիւր քիլիսէ սալօնընտա 26 Երեսփոխան, վէ այնի վագբթտա պիր գաչ եիւզ նէֆէր էրմէնիգաթօլիք միւթէպէրան, էսնաֆ, ինթիեար, օրթա եաշը վէ կէնճ էհալի հաղբը պուլընմըշլար տրը։

Պու արա հիւքմ իտէն հէյէճան վէ թէէսսիւր՝ թարիֆ օլընմազ տէրէճէտէ օլուպ, քիմի՝ ովսաննալար իլէ Կ-Բաթրիգիկէ կէթիրիլէն պիր չախսը միլլէթինէ գարշը իրթիքեապ իթտիկի սուի հալ ու հարէքէթտէն տօլայը ճանը ճանը սիթէմլէր իթմէքտէ, տիկէր՝ Կ-Բաթրիգխանէնին էօնիւնէ կիտիպ, նիւմայիշ վէ բրօթէսթօ իթմէյի միլլէթին մալի օլան օ պինատա կիրմէյի թէքլիֆ իյլէմէքտէ, իթթիտալը տէմ սահիպի օլանլար պիլէ՝ պու վազիյէթը միւտիրիյէ վէ միւէլլիմէ գարշըընտա հիտաէթ վէ չիտաէթ իզհարընտան քէնտիլէրինի մէն իտէմէմէքտէ, վէ Պէյօղլը միւթէսարբֆլըզընա, սատրազամընն գօնաղընա կէճէլէյին կէտէրէք, ինգագը հագգ իթմէք իտտաասընտա պուլընմագտա իտիլէր։ Նինայէթ Ատենապետ Արամ էֆ. Երամեանընն մուվասըլէթինէ պէքլէնմէսի գարարլաշարրըլըպ, միւշարիլյն սաաթ 7 բատտէլէրինտէ մէճլիս մահէլլինէ կէլմէքլէ, ատլիէ նազբրը վէ տախիլէ նազբրը վէքիլի Մէմտուհ պէյ իլէ միւլագաթընը վէ պալէտտէ թաֆսիլէն եազտրըզմըզ մալիւմաթը՝ Երեսփոխանլարա վէ տիկէր հազբրուհա թէպլիղ իյլէմիշ տիր։

Պու էսնատէ պէյն էլ հազբրուհ չիտտ պիր խէլէճան հասբլ օլարզընտան, մէսէլէյէ պիր նէթիճէ վէ գարար վէրմէք վէ հազբր օլան վէ օլմասան էֆրատը միլլէթի թէսկին վէ թէէմին իյլէմէք իւզրէ, տէրհալ Երեսփ. Ժողովը բէսմէն թէչէքքիւլյէ, իճապը հալին իթթիխազը գարարլաշարրըլմըշ տրը։ Պունընը իւզէրինէ Երեսփոխան օլմասանլար, մէճլիսին գարարընա պէքլէմէք իւզրէ խարիճէ չըգըպ, մէճլիս, սաաթ 7.30տա բէսմէն աչըլմըշ, վէ միւզաքէրաթա իպթիտար իտիլմիշ տիր։

ԵՐԵՍՓ. ԺՈՂՈՎ

Երեսփ. Ժողովը միւզաքէրաթընը թաֆսիլէն եազմաղա վագթըմըզ վէ եէրիմիզ միւսայիտ օլմատըղընտան, չու գարարը պէեան իտէրիզ քի, էվվելա Թերզեանընն նէզտինէ կիտէն հէյէթ նամընա Դավֆեան էֆ.՝ հէյէթ թարաֆընտան իճապ իտէն մալիւմաթը վէրմիշ տիր. Պու մալիւմաթ, ղազէթամըզտա զաթէն եազըլմըշ տրը։ Եալընըզ պիր նօգասը քի, ղազէթամըզ սահիպը իմթիեազը թարաֆընտան, պէեան իտիլմիշ օլտրընը հալտէ. Նէշրինտէ թէրթիպ սէհվի օլարագ ունուտուլմըշ տրը, անը պուրաճգտա թէքբար իտէրիզ. եանի «Գերապայծառ Տէր, սիզ ատիմա Քրիստոստան վէ Աւետարանտան պահս իտիեօրսընըզ. եինէ օ Քրիստոս տրը քի, քէնտի Առաքեալլարընա, կիթտիկինիզ եէլէրէտ սիզի իսթէմէզլէր իսէ. տեաղընընզընը թօզունը սիլքիպ չընզընն» տէմիշ տիր. իմտի միլլէթ սիզի իսթէմէեօր, «հէման իսթիֆանընը վէրին» տէմիշ տիր։

Թերզեան հագգընտա եաբրլաճագ մուամէլէյէ տաիր կէօնա կէօն թէքլիֆլէր վուգուս պուլմուշ, էզճիւմլէ Մինէճեան էֆ., կէճէ օլտրընընտան, Կ-Բաթրիգխանէյէ կիրիլմէսի միւնասիպէթսիզ իսէ տէ, իրթէսի սապահ կիտիլմէսինի, վէ միլլէթին պիգայտ տիւրմանընը կէօսթէրիլմէսինի վէ այնի վագբթտա Ատեան վէ Մէպուսանա տախի միւրաճաաթ օլընմասընը վէ միւէսսաթ վէ էմլաքը միլլիյէ իտարէսինի էլէ ալմայը, վէ Բաքա հազրէթլէրինէ միւրաճաաթ իթմէյի թէքլիֆ իթմիշ տիր։

Սերովբէ էֆ. Աբիկեան՝ Մինէճեան էֆ.յէ հէյէֆքեար օլտրընը սէօյլէմիշ տիր։

Մարիկեան էֆ., իրթէսի կիւն տախիլէ նազբրընա միւրաճաաթան սօնրա, Կ-Բաթրիգխանէյէ կիրիլմէսինի թէքլիֆ իթմիշ տիր։

Ատենապետ էֆ՝ տախիլէ նազբրընն սէօզլէրինի թէքբար իթմիշ. վէ Մարիկեան էֆ.նին թէքլիֆինի մուվաֆքզը մասլահաթ պուլմամըշ տրը։

Միմիտեան էֆ.՝ հէման միւէսսիր պիր թագրիր եազըլարագ, հիւքիւմէթէ թագտիմ իտիլմէսինի պէեան իյլէմիշ տիր։

Տր Զօհրապ էֆ.՝ Միմիտեան էֆ. իլէ հէմֆքեար օլմըշ, վէ այնի վագբթտա Թերզեանընն գուվվէյի զիհնիյէսինէ խալէլ կէլմիշ օլտրընը իսպաթ իշ. քէնտիսի պիր ամբպպա բաբորը թէլ, իսլինէ հազբը պուլընտրընը տէրմիեան իյլէմիշ տիր։

Թօլայեան Յովհ. էֆ.՝ Միմիաեան վէ Տր. Զօհրապ էֆէնտիլէր իլէ հէմէֆքեար պուլընմըշ, փագաթ հիւքիւմէթէ աեղըլաճագ թագրիրտէ ճէվապ իչին պիր մէօհլէթ թայեին իտիլէմէզ իսկ տէ, էհալիյի թէսկին իչին, 10-15 կիւն թախսիս իտիլմէսինի թէքլիֆ իթմիշ տիր։

Մինէճեան էֆ.— Հէմ էհալիյի մէմնուն իթմէք, հէմ հիւքիւմէթին էմրինէ գարշը չընգմամագ իչին, սատէճէ պիր նիւմայիշ իճրասընը էհալիյէ թավսիյէ իտէլիմ։

Շիշմանեան էֆ.— Ատենապետ էֆ.նին իյզահաթընտան սօնրա, մուվագգաթէն Կ-Բաթրիգխանէտէ թօպլանմամըշ. ճայիզ տէյիլ տիր. անճագ պունու, միլէթ. մաղլուպիյէթ ատա իթմէմէսի իչին, հէման պու կէճէ պիր գօմիսիօն թէշքիլէտ. պիր արզուհալ հազըրլաեալըմ, վէ եարընը թագտիմ իտէլիմ։ Պիզ. Մէճլիսէն պիւսպիւթիւն չէքիլիեօրըզ տէմէեէլիմ, վէ տիշարտա պէքլէմէքտէ օլան էհալիյէ պունէէնի միւրաճաաթըմըզընէթիճէսինէ պէքլէմէսինի ելսթար իյլէեէլիմ։ Տր. Զօհրապին թէքլիֆինի պէն նագապիլը իճրա կէօրիւրիւմ։

Տր. Զօհրապ էֆ.— Սիզ օ իշի պանա պրագընը։

Մարիկեան էֆ.— Հիւքիւմէթ պիզի, պիզ տէ էհալիյի թէսկին իսթեօրզ. իմտի մէսէլէյէ մատտէթէն միւսթաճէլիյէթ վէրիլմէտիքճէ, միւրաճաաթլարըմըզտան հիչ պիր նէթիճէ մէմնուլ օլունամազ. իմտի էհալիյի, իսթէտիկի եօլտա հարէքէթէ սէրպէսթ պրագալըմ։

Տր. Զօհրապ.—Հիւքիւմէթէ, չու գատար վագրթ իչին, էհալիյի թէսկինէ մուվաֆֆագ օլտուգ տէեէլիմ. պիր ան էվվէլ պիզէ ճէվապ վէրմէսինի ըյճա իտէլիմ։

Թօլայեան Յովհ. էֆ.— Վագթիյլէ ճէմաաթճա հիւքիւմէթէ միւրաճաաթ իթմիշիզ տիր. պու միւրաճաաթըմըզտա, քանանալար, գատընյար, միւթէպէրան, էնաֆ տախի պուլընմըշ տրր։ Եինէ պու եօլտա միւրաճաաթ իտէլիմ։

Շիշմանեան էֆ.— Էվվէլա մահզէրի վէրէլիմ. սօնրա պիր միթինկ իլէ օ եօլտա միւրաճաաթ իտէրիզ։

Թօլայեան Յովհ. էֆ.— Մահզէրի ճէմիյէթլէ վէրէլիմ։

Ատենապետ էֆ.—Մահզէրի վէրէլիմ վէ պիր ան էվվէլ ճէվապընը ըյճա իտէլիմ։

Պատէհու մահզէր եազըլմասը թէքլիֆի. 22 ըէյ իլէ գապուլ օլունմուշ վէ թանզիմի իչին. Ատենապետ Արամ էֆ. Երամեան Մինէճեան, Մարիկեան վէ Հաճիպիար է.ներտէն միւրէքքէպ պիր գօմիսիօն թայեին գրըլընմըշ տրր։

Ատենապետ էֆ., մէճլիսէ խիթամ վէրտիքտէն սօնրա, տիշարտա պէքլէնէն է հալի տավէթ իտիլմիշ. վէ էվվէլա Ատենապետ էֆ., էրմէնիճէ վէ Մինէճեան էֆ. թիւրքճէ լիսան իլէ. մէճլիսին գարարընը թէպլիզ. վէ հիւքիւմէթին հագգըմըզտա-քի հիւսնի նիեաթ վէ էֆքեարընը պէեան իլէ, էմրէրինէ իթաաթ իթմէյի նասիհաթ. վէ տավամըզդն հէր հալտէ հագգըմըզտա խայրըլը սուրէթտէ թէսվիյէ օլունաճաղընը, անճագ իթթիֆագտան այրըլմամայը վէ իֆրաթտան սաղընըլարագ, իթիտալ տաիրէսինտէ հարէքէթ իթմէյի իսթար իյլէմիշլէր տիր։

Իշպու իսթար վէ նասիհաթլա պէրաբպէր, էհալի, սօն տէրէճէ խէլէճանտա օլմազլէ. պու խէլէճանընն թէսկինի իչին հէր տիւրլիւ սէօզ սէօյլէնմիշ տիր։

ԹԷԷՍՍԻԻՖ ՕԼՈՒՆԱՃԱԳ ՀԱԼԼԵՐ

Ճէմաաթ պէյնինտէ հիւքմ թուն հէյէճան վէ զայեանը էֆքեար, օ տէրէճէյէ կէլմիշ տիր քի. էհալիտէն պիր գրսմը, կէչէն ագշամ մէճլիս մահէլլինտէն այրըլտրգտան սօնրա, Կ-Բաթրիգխանէնին գաբուսը էօնիւնտէն կէչէրքէն. իճրաի նիւմայիշտէն քէնտիլէրինի թուրթամամըշլար, վէ Թերզեանընն՝ հայսիյէթը միլլէթ ալէյհինտէքի հարէքէթլէրինէ գարշը պիւլէնաը ավազ իլէ բրօթէսթօ իթտիքէրինտէ, օրատա պուլընան պազը բօլիս վէ ժանտարմալարա նասրլսա անը վահիտտէ եէթիչէն վէ իլավէ օլընան տիկէր 50-60 գատար բօլիս վէ ժանտարմալարտան պազրսը թարաֆընտան մէրգումանը տաղրթմագ իչին գուվվէյի չէտիտէ իսթիմալլէ զայեուր կէնճէրիմիզտէն Զամառեան էֆ.նին եիւզիւնտէն նաֆագասըզ աճ գալմըշլար տրր։

***Իչիթտիկիմիզէ կէօրէ միւթէպէրանը ճէմաաթընըզտան Զարեհ էֆ. Նուրիճան, տիւն, Թումայեան Վ.ին եէտինտէ պուլընան պիր քիթապընը իսթէմէք իչին Գր. Լուսաւորիչ մէքթէպինէ կիթմիշ օլտրզը հալտէ, հէման օրատա պուլընանլար թարաֆընտան սէքուէսթրա ալթընա ալընմըշ, բօլիսէր կէլմիշ. միւմաիլէյհ՝ սէպէպինի անլաեամայըպ չաշըրմըշ, վէ նիհայէթ Թումայեան Վ. կէլէրէք, պիր եանլըշլըգ օլտրզընը. սաաի գաստ ֆիքրիյլէ կէլմիշ օլտրզը զանն իտիլիկինի իֆատէ իլէ պէեանը թէէսսիֆ վէ մասազէրէթ իյլէմիշ, վէ Զարեհ էֆ. սէրպէսթ պրագըլմըշ տրր։

Նուրիճան էֆ.նին վալիտէսի թարաֆընտան, էվլատընա իտիլէն պու հագարէթտէն տօլայը իգամէի տավա իտիլէճէկի իշեիմիշ տիր։

ԱՏԱՆԱ ԹԵՄԻ

ՎԷ

ԹԵՐԶԵԱՆ ԳԵՐԱՊԱՅԾԱՌ

(4941 Ն.տան տէվամ)

Ամենապատիւ Եպսկեան Կաթողիկոս իլէ տէֆա Ատանայը գիեարէթինտէ. օլ վագրթ, էրմէնի պօեասը, չիմտի տէ էճնէպի, լաթին (սիրամը) (ներկ) իլէ միւլէվվէն օլան Թերզեան էֆ. «միւշարիւէյհէ՝ վիզիթաեա վա՛ղրը. էնտի միւսահապէթտէ սէօհպէթին իթթիֆագը միւլի իւզէրինէ տէօնտիւրիւ պիր սրբատա, պիզիմ Թերզեան էֆ., մայիէմ օլան թէէվվիւնիւ էֆքեար վէ «Թվարընընն պօեա չանաղընտան՝ Գաթօլիք Եպիսկոպոսլըզընտան քէնտի գավը բիեա քեարանէսիյէ, չիմտի հերետիկոս թէմմիյէ էյէտիյի միլլէթին հերետիկոս Եպիսկոպոսընա տէօնմիւշ կիպի պիր էյի պօեալանտրգտան սօնրա, միւշարիլէյհ Եապաեան Կաթողիկոսա չու սէօզլէրի սէօյլէր. «Սրբազան Հայր, հինի հաճէմտէ չայէտ քահանաեա իհթիեաճըմ օլուրսա, սիզին քահանալարտան վազիֆէյի ըուհանիյէ իճրասը իչին չազըրտըզմա միւսաատէ պուեուրըմըսընըզ. մատէմ քի հէր իքի Քրիսէ տէ, պիր միլէթին, եէկտիկէրինէ գարնտաշ օլան պիր ճէմաաթընտրր... վէ զայրիհիւմ։» Թերզեան էֆ.նին պու ազգասիրական սէօզլէրինի իչիտէն հազրը իքի ճէմաաթ միւթէհայեիզանը թէհայեիւրտէ գալմըշ տրր. պիր թարաֆը «Ամա՛ն, Թերզեան էֆէնտի նէ գատար ազգասէր իմիշ. պիզիմ Եպիսկոպոսարըմըզ կիպի. հիշ ֆարգը եօգ տիր...» տէյի բէրլսթիշ տէրլճէսինտէ քէնտիսինի նազ ու նահիմ իլէ տէրաղուշ էթմէք իսթէր. տիկերի, եանի Գաթօլիք օլան թարաֆտա՝ «Ամա՛ն, պիզիմ եպիսկոպոս պաշգա հալէ թէպտիլ օլմըշ. սահէպա ասլընտան Լուսաւորչականն մը իմիշ. եախսա չիմտի օլմըշ.. վէ զայրիհիւմ» կիպի պաիսի հայրէթ սէոզլէրիլէ ֆրքրլէրի պօզուլըպ գայթակղել օլուրլար։ (Գուլաղը չընլասըն Աւետիս էֆէնտի իլէ սաիր հազրտա պուլունանլարրն.) Է՛յ ֆիքրի սահիպ գա՛իին, Թերզեան էֆ.նին ժէզվիթ թարիպաթընա օլան մուամէլէսիյլէ, չու մէճլիսատքի մէալէք վէ Գաթօլիքլիյէ տապան տապանա զրատ իթիրաֆ վէ իգրարլարընը. պիր տէ Բօմատա Ս. Բաբանընն գուճաղընա տթրլարագ տօղուշտան լաթին իմիշ կիպի եէկտիկէրինէ միւթէպային վէ միլլիյէթինի ինքեար էտէր տէրեճէտէքի միչվար ու հարաքեաթընը մուհաքէմէ, վէ պէնտէնիզ իլէ մէանարթըզ սիզտէ Թերզեան էֆէնտիտէ սրտագ ու խուլուս տէնիլէն չէյին էսէրի օլմատրզընա հիւքմ իտինիզ. Թերզեանընն չու աթվարը նալայըզըսընտա պէնտէնիզին էֆքեար վէ մուհաքէմէմ չու տրր. պու մուամէլէտէ միւրայիլիք վէ եարանընճըլըգտան մատտա պիր չէյ կէօրմէեօրըմ քի, պուտա կիզլի պիր ֆիքրէ մէպնի տիր. էվվէթ, եարանընճը ատէմ նէ՞ եարար. տէյի՛լ մի քի սաիրլէրինին մէչրէպլէրինէ վազրֆ օլարագ. քէնտիսինի անլէրէ ույարրը. աթվար ու էֆքեարընը թահգիգ վէ թէտգիգ էտէրէք. քէնտիսինի անլէրին թապընա խոշ կէլէճէք սուրէթտէ կէօնթէրմէյէ չալըշը. եօգարրտա պիր կիզլի ֆիքրէ մէպնի տիր. տէտիմ. էվվէթ, եարանընճըլըգ էյի նիյէթ իլէ գուլլանըլըրսա մէմատուհ տրր, լաքին Թերզեան էֆ.նինքի նիյէթը ֆասիտէ վէ մէնֆաաթը չախսիյէ ֆիքրի իլէ իսթիմալ օլընտրզընտան՝ մագատուհ տրր. է՛յ Թերզեան էֆ., հէր նէ գատար տա սէն պիզի սէրսէմ, քէնտինի գուրնազ, եանի պիզի Աւետարանտա զիքր օլընան սաֆտէրուն կիւվէրճին վէ սիզի տէ միւտագգէգ, ուսթա երլան եէրինէ (միամիտ որպէս գաղաւնիս, խորագէտ իրբեւ զօձս) գօեօր իսէնիզ տէ, չունուն իլէ իթթիխար վէ քէսպը իսթիհգագ էտէրիզ քի, էկէր պիզ սաֆտէրուն օլմասայտրգ, սիզին, բրեանընն ճիսմի միճէսսէմի օլտրզընըզը անլաեամաեաճագ իտիք. զիրա սաֆտէրուն տէմէք Աւետարանընն ֆիքրինճէ գալպի՝ լէվսի բրեատան միւնէզզէհ միւտահին, միւրայի վէ եարանընճըլարընն հուվիյէթը տէրուունիյէլէրինի պիլիպ ուզաղա գաչան տէմէք տիր։ Պինէէն ալէյհ պիզէ պու լութֆը վէրէն ճէնապը Հագգա պինլէրճէ թէչէքքիւրէր արզ էտէրիզ. մամաֆիհի էկէր պիզէ սաֆտէրուն տէմէքլէ ֆիքրինիզի անլաեամաեաճագ տէրէճէտէ ամմագ, էպլէհ տէմէք իսթէյօր իսէնիզ. զանընընզընն եանլըշ օլտրզընը սիզէ պիլտիրիրիզ. պիզ հէր նէ գատար սիզին նազարընընզտա լաչէյ, հայվանը զայրը նաթրգ վի եօգլըգ մէսապէսինտէ իսէք տէ, (լաքին պիզ տէյիլ. իլա պիւթիւն միլլէթ. ըէհապիյն, եպիսկոպոսան, հէր նէ տէրէճէտէ օլուբսալար օլսունլար, հէրսի տէ ինտինիզտէ հիչ տիրլէր. պու տէսիյիմի չիմտի ֆիիլինիզլէ թաստիգ էթմիշ իսէնիզտէ. ֆագաթ Ատանատա պուլընտրզընըզ միւտտէթտէ վագթ վագթ «ճէմաաթ, միլլէթ, պիզիմ մէրքէպիմիզ տիր (հեծանելի) մէալինտէքի սէօզլէրինիզի զանն էտէրիմ թէխթիթիւբ էտէրսինիզ. չու իւչ ֆարսի քէլիմէ ֆիքրինիզի էյի թարիֆ էտէպիլիր զէհապը զալիպինտէյիմ. «Մէնէմ տիկէր նիսթ», պէնտէն մատտա հիչ քիմսէնին էհէմմիյէթի եօգ տրր. եանի նէ՛ ճէմաաթ, նէ՛ միլլէթ, նէ՛ մէճլիս, նէ՛ գանուն. նիզամ, նէ՛ տէ սաիրլէրի տէմէք իսթէմէեօրմրսընըզ։

Ատանայը հիր փուգուֆ պիր էրմենի-գաթօլիկի

Ատանա (Տէվամի)

ԻՍԹԱՐ

Ապօնրման միւտտէթլէրի տօրմուշ օլան գարիյնի քիրամընն, միւքէրրէր մէքթուպլարըմըզա պէքլէմէեէրէք, ապօնէլիք պէտէղլէրինի կէօնտէրմէլէրինի ըէճա իտէրիզ։

ՄԷՃԼԻՍԻ ՄԷՊՈՒՍԱՆ

ՃՈՒՄԱԱ ԻՐԹԷՍԻ, 24 ԴԵԿՏ

Մէճլիս, սաաթ 12 տէ Ահմէտ Բիզա պէյին թահթը բրեատէթինտէ աչըլմըշ, ազ սօնրա մէարիֆ, հարպիէ, ատլիէ, էվգաֆ վէ պահրիէ նազըրլարը կէլմիշլէր տիր։ Բուզնամէ՝ 35ինճի մատտէ միւղաքէրէսինին տէվամը օլուպ, էնճիւմէնին մազպաթա մուհարրիրի Պապանզատէ Իսմայիլ Հաղգը պէյ՝ Սրտգը պէյէ ճէվապ վէրէրէք. Այարն մէպուսընընն 35ինճի մատտէնին թէպտիլի լէհինտէ զիքր իթթիկի տէլիլլէրի թէզզիպ իտէմէտիկինի պէեան իթմիշ. վէ պատէհու Սրտգը պէյ թարաֆընտան տէրմիեան օլընան մուղայիրը գանուն ահվալի թէտգիգ իյլէմիշ տիր։— Օպսթրիւքսիօն, մուխալիֆլէր թարաֆընտան բէտտ մանէասընտա իտի, տէմիշ տր, լաքին միլլէթ, պիզի, պուրատա հազրը օլմագ իչին թայեին իթմիշ տիր, միւզաքէրէտէն գաչընմագ իչին իթմէմիշ տիր. եէնի գապինէնին տիկէր չախսլարտան թէչքիլ օլընմասը իթթիրազը տա տօղրու տէյիլ տիր։ Գանունը էսասինին էսնաի թէտգիգինտէ, պազը մէպուսլար պու ֆիքրի պէեան իթմիշ օլապիլիրլէր, լաքին օնլարըն ֆիքրի՝ Մէճլիսին գարարը մանէասընտա օլամազ. խուսուսիյլէ Գանունը էսասիտէ գաթի պիր սէրահաթ օլմատրզընտան, պէօյլէ պիր թէքլիֆ՝ հուգուգը Սալթանաթըն թահտիտ տէմէք տիր։

«Գանունը էսասիտէ, հէյեէթը վիւքէլայը, Մէճլիսի մէպուսանընն իթիմատընը ալմագ իւզրէ, Մէճլիսէ միւրաճաաթ իթմէյէ մէճբուր իտէն հիչ պիր մատտէ եօգ տրր. եալընըզ իւչ սէնէլիք պիր ատէթ տիր քի, պու ատէթ հուգուգը սալթանաթը թահտիտ իթմէքսիզին գանուն սրբասընա կէչէմէզ։ Էկէր եէնի սատրազամրն թայեինի իչին Մէճլիստէն իթիմատ բէյի ալընմասը չարթ իթթիթազ իտիլիրսէ, սատրազամրն թայեինինտէն իթիմատ գուրասընա գատար տէվամ իտէճէք միւտալէթ զարֆընտա եէնի հէյեէթը վիւքէլայը մէսուլ թուրմագ միւմքին օլամազ։»

Իսմայիլ Հաղգը պէյ՝ 35ինճի մատտէնին թատիլի լտիհայը գանունիէսինին իքինճի տէֆա թէքլիֆի էսնասընտա հիւքիւմէթին տախի նիզամնամէյէ բիայէթ իթմէտիկի հագգընտաքի իթիրազը հագգսրզ պուլմրշ, վէ Մըսրրտա պուլընան Շէյխ իւլ Իսլամրն իմզասը՝ հիւքիւմէթին թէքլիֆիլէրընտա նա՞սըլ պուլունապիլիր» տէմիշ տիր։

Տր. Տաղաւարեան.— Սթամպօլա կէլմէսինտէն սօնրա թէտգիգ իտէլիմ։

Տր. Բիզա Թէվֆիգ պէյ.— Մըսրրտան գատը կէլինճէյէ գատար էվտէքի բիրինճատէն օլաճաղրզ։ (Կիւլիւշլէր.)

Տալչէֆ էֆ.— (Միւսթագիլ.) Հիւքիւմէթին թէքլիֆինէ իթթիրազ իտէրէք, լէօյլէ տէմիշ տիր, «Տէեօրլար քի, հիւքիւմէթին թէքլիֆի լէհինտէ գուվվէթլէրին մուվազէնէսի եօգ տրր, վէ գուվվէի թէշրիիյէ՝ գուվվէի իճրաիէյի քէնտի թազեիգի ալթընտա սագլաեօր։ Պիլաքիս իւչ սէնէտտէն պէրի Մէճլիսի մէպուսան հիւքիւմէթին իսթիպտատը, թազեիգի ալթընտա գալմըշ տրր, նասըլ քի մէճլիսին գարարը ալընմագսըզըն հիւքիւմէթ չէթալարա մախսուս պիր գանուն իճրա իթմիշ տիր։ Քէզալիք հիւքիւմէթ. Մէճլիսի մէպուսանընն բէյինի ալմագսրզըն Ահնավուտլրգտա օգթրուա վէրկիսի թէէսսիս իյլէմիշ տիր։ Եինէ հիւքիւմէթ իտի քի, հէր կէօնտ գանունը աեագ ալթընա ալարագ, սիլահլարը թօպլամագ վէսիլէսիյլէ Արնավուտլարը վէ Պուլկարլարը տարպ վէ թահգիր իթմիշ տիր։

Շիւքրի էլ Ասէլի էֆ.— Օնլար իսլահաթ տրր։

Տալչէֆ էֆ.— Պունլարըն քեաֆֆէսի

իսպաթ իտէր քի, հիւքիւմէթ, տարմա միւսիմէպիտանէ հարէքէթ իթմիշ, վէ Մէճլիսի մէպուսան, տաղըլմագ իհթիմալի օլ մատրը հալտէ, պու կիպի սուի հարա-քնաթը մէն իտէմէմիշ տիր։ Էկեր 35 ճի մատտէնին թէպտիլիլէ հիւքիւմէթէ պու գօլայլըգ վէրիլիրսէ, օնտան սօնրա Մէճլիսի մէպուսան քէնտի գօնթրոլ հագգընը ասլա իճրա իտէմէյճէք տիր։

Հաֆըզ Իպրահիմ էֆ.նին, 35ինճի մատ-տէ մէսէլէսինտէն մատտա, պիր չօգ պօր-լագբրոբլարընտան սօնրա, ըէյիս Մէճլիսի պիր սաաթ թաթիլ իթմիշ, վէ իքինճի ճէլ-սէտէ սաարազամտան պաշգա, քեաֆֆէյի վիւքէլա հազըր պուլընմըշլար տըր։

Պուշօ էֆ.— Շիմտիյէ գատար պու մէսէլէ հագգընտա սէօզ սէօյլէմէք իսթէ-մէտիմ. չիւնքի թատիլ թէքլիֆի պիզէ պաշգա տիւրլիւ կէլմէլի իտի։ Պու թէք-լիֆ, Գանունը էրասինին թատիլի իչին գապաշլ իթթիկիմիզ ղրհնտիրլէրէ մուղ-յիր պիր սուրէթտէ պուրաեա կէթիրիլմիշ տիր։ Իշպու թէքլիֆ, Մէճլիսէ, Զէքիրկէ նիզամնամէսի կիպի կէթիրիլմիշ տիր։ Գա-նունը Էսասինին թատիլի լիւզումը գա-թիսի հագգընտա պիր գարար վէրտիք-տէն սօնրա, թատիլ թէքլիֆինին գօմի սիօնը մախսուսընա կէօնտէրիլմէսի գա-պիլ իտի։ Հալպուկ քի Մէճլսի էֆ.նին պիր թէքլիֆի իլէ վէ եալընըզ էլլէր գալ-տըրըլարագ ըէյ պէեան իտիլմէքլէ իտի քի, պու թէքլիֆ գօմիսիօնա կիթտի, վէ գօմիսիօն տա, թատիլ լիւզումը հագ-գընտա քէնտի ֆիքրինի պէեան իտէճէք եէրէ, Զէքիրկէ նիզամնամէսինի թէտգիգ իտիեօր կիպի պագը թատիլաթ իճրա իյ-լէտի։

«Հիւքիւմէթին թէքլիֆի միւնասիպէ-թիյլէ էն զիեատէ հուգուգը սալթանաթ-տան պահս օլունուեօր. լաքին Բատիշահը միւնազաալարըմըզա իյթիրաք իթտիր-մէմէք իչին, անըն իսմինի ըէք չօգ աղ-ղըմըզա ալմամալը իտիք։

«Իքի սէնէ էվվէլ հուգուգը սալ-թանաթըն թահտտ իտիլմէսինէ գարշը սէօյլէտիմ. չիւնքի էվվէլա՝ Օսմանլըլար Բատիշահրընըն, Եունան վէ Պուլկար գրալ-լարընըն Նայիլ օլտըգլարը պիր հագգտան մահրում օլմասընը իսթէմէզ իտիմ. սանիէն տէ՝ ագալլիյէթլէրին հուգուգընը եալը-ընըզ Բատիշահ միւտաֆաա իտէպիլիր ֆիքրինտէ իտիմ վէ ֆիքրինտէյիմ։ Օլ վագըթ, պու կիւն Մէրքէզտէ պուլընան արգատաշլարըմ պանա գարշը սէօյլէեէ-րէք, եավաշ եավաշ Ապտ իւլ Համիտին լէհինտէ սէօյլէմէյէ պաշլաեաճաղըմը պէ-եան իթտիլէր. պէն տէ, պիր Բատիշահրն իսթիպատընտան զիեատէ պիր Մէճլիսի մէպուսանըն իսթիպատընտան գօրգարըմ տէտիմ։

«Նասըլ օլուեօր քի, օլ զէման պանա գարշը սէօյլէեէնլէր՝ պու կիւն հուգուգը Շահանէնին թէվսիինի թայէպ իտիեօրլար։

«Մէլայիք կիպի պիր Բատիշահրմըզ վար տէնիեօր. լաքին հէր վագըթ պէօյլէ օլաճաղընը վէ տարմա Բատիշահրն մայէթի էմնիյէթլի քիմսէլէրտէն միւրէքքէպ պու-լընաճաղընը քի՛մ թէէմին իտիեօր, զալիպա իքի սէնէ էվվէլ, 35ինճի մատտէնին պու կիւնքի չէքլի սիզին իչին միւսայիտ իտի. պու կիւն անը զայրը միւսայիտ կէօրմ.ք-լէ, թէպտիլ իթմէք իսթէեօրսընըզ։

«Սահտ բաշա, հիչ պիր մէմլէքէթտէ, Բարլամէնթօնըն տաղըտըլմասը հագգը խուսուսընտա պու նէվ թազիգ պու-լընմատըղընը սէօյլէեօր։ Սատրազամ, տի-կէր մէմլէքէթլէրին էյի չէյլէրինտէն մէմ-լէքէթիմիզտէ իճրա իթմէք իչին եալընըզ պունո՞ մը կէօրիւեօր։

«Լաքին պիր հիւքիւմէթ ըէյիսինին վազիֆէսի, պու տէրէճէ պուհրանամիզ պիր վագըթտա քեաֆֆէյի իշլէրի եիւզ իւսթիւնէ պրագրպ, պիւթիւն մէմլէք-թի պէօյլէ պիր մէսէլէ իլէ իշղալ իթմէք տէտիլ տիր։ Հիւքիւմէթին թէքլիֆի, պի-զի իսթէր իսթէմէզ օ բատտէյէ կէթիր-միշ տիր քի, Սահտ բաշանըն պիզէ բաս-բօրթ վէրէճէկինի կէօսթէրիեօր։ (Կիւլիւշ-լէր։) Սահտ բաշա՝ Մէճլիսի ուսումիյի տաղըթմաեաճաղընը թէէմին իտիեօր. լա-քին մուհարէպէ սէպէպիյէ Մէճլիսի թա-թիլ իտէճէկինի անլաթըեօր, վէ 1837ճէ տախի, մէմլէքէթ մուհարէպէտէ օլտըղը իչին Մէճլիսի մէպուսանընը տաղըլարղընը իլավէ իյլէեօր։ Աճապա չիմտի տէ՞ մի Մէճլիսի թէքրար աչմամագ իսթէեօր։

Մէճլիսի մէպուսան պու սէնէ պիր ա-էվվէլ ագտ օլընը իսէ տէ, մէյտանա հիչ պիր գանուն չրգարամատրգ։ Շիմտի տէ պու գատար մէսէլէլէր օլտըղը, եանի Ար-նավուտլըգ. Էրմէնի վէ Ռիւրտ տավալա-ըը, Բէմի մէսէլէսի պուլունտուղու հալ-տէ, Մէճլիսի մէպուսանը տաղըթմագ իս-թէեօրլար։

«Շիմտիյէ գատար Մէճլիսի մէպուսա-նընը իչ կէօրէմէմէսինին սէպէպի՝ ինթիզամ օլմամասը տըր. պունուն իչին քեաֆֆէ-միզ տէ մէսուլըզ. պիրպիրիմիզի իթհամ իտէմէյիզ. տիկէր թարաֆտան սատրազամ բաշա, չիմտիյէ գատար հիչ պիր տէֆա պիր գանունընն միւզաքէրէսի իչին մէճլիսէ կէլմէմիշ տիր. հէր հանկի տէֆա կէլմիշ իսէ, միւնազաա չրգարմըշ տըր։ (Սօլտան ալգըշլար։)

«Օթուզ պէշինճի մատտէ մէսէլէսի, էօյլէ պիր սուրէթտէ թագտիմ իտիլմիշ տիր քի, հիւքիւմէթին թէքլիֆինի գա-պուլ իթսէ տէ, իթմէսի տէ, Մէճլիս հէր հալտէ տաղըլաճագ տըր։

«Գանունը Էսասինին թէգիգի միւ-նասիպէթիյլէ, հիւքիւմէթ, քէնտիսի իլէ Մէճլիսի մէպուսան պէյնինտէ իսթիլաֆ զուհուր իթմիշ ֆարզ իտէմէզ, չիւնքի թատիլ թէքլիֆի հէյեէթը աեանտան կէչ-մէյինճէ ըէտտ օլընմըշ ատտ իտիլէմէզ։

«Իսթիլաֆը հազըր իչին եէնի ինթի-խապլար իլէ միլէթին ըէյինի ալմագ միւմքին օլմատաճագ տըր, չիւնքի էկեր իթթիհատ՝ էքսէրիյէթ գազանմազ իսէ, քէնտի մաղլուպիյէթի՝ ուսումի սիեասիյ-թինին նէթիճէսի օլաճագ. հուգուգը սալ-թանաթ իչին միւտաֆաա իթտիկի թա-տիլաթըն նէթիճէսի օլմատաճագ տըր։ Թէխայեիւլ իտինիզ քի ալ վագըթ հու-գուգը սալթանաթ նէ՞ լաճագ տըր։

«Սահտ բաշա, մուհարէպէտէն, Մէճլի-սին իչ կէօրմէմէսինտէն վէ 35ինճի մատ-տէնին թատիլի թէքլիֆինտէն իսթիֆատ իլէ Մէճլիսի մէպուսանը տաղըթմագ. վէ իսթինատ իթտիկի ֆըրգաեա պիր էքսէ-ըիյէթ թէքմին իթմէք իսթէեօր։ Հիւքիւ-մէթ, քէնտի մէվգըինի տիկէրինէ թէրք իթմէք իսթէմէեօր։ Օ հալտէ Համիտ՝ հիւ-քիւմէթի էլինտէն չրգարմամագ իչին 30 սէնէ իսթիպատ իճրա իթտիկի հալտէ, նի՞չին անը մահքիւմ իտիեօրսընըզ։ (Սօլ-տան ալգըշլար։) Արգատաշլարըմտան պա-ղըսը՝ պունուն՝ Գանունը Էսասիյէ պիր տարսլէի հիւքիւմէթ օլտըղընտան չիքեա-յէթ իտիեօրլար։ Լաքին հանկը Գանունը Էսասի. վիճուտի օլմատըղընտան տօլա-յը տարմա չիքեայէթ իթտիկիմիզ Գա-նունը Էսասի՞ մի։ (Ալգըշլար։) Մատտ քի էքսէրիյէթ, հուգուգը սալթանաթը տիւշիւնիւեօր, 9նճը վէ 63ինճիւ մատտ-էր՝ 35ինճի մատտէ իչին թէքլիֆ օլընան թատիլէ մուխալիֆ օլտըգլարը հալտէ, նի՞չին օ մատտէլէրին թատիլինի թէքլիֆ իթմէեօր։

«Սիզ 4 սէնէտէ հէր չէյի սուի իսթի-մալ իթտինիզ, հէր սիլահա միւրաճաաթ իյլէտինիզ. էվվէլա էֆքեարը ուսումիյէ-տէն իսթիֆատէ իթմէք իսթէտինիզ. սօն-րա իսլամիյէթ սիլահընա միւրաճաաթ իյ-լէտինիզ օնտան սօնրա մուհահիրլէր բօլու-թիգաարընը մէվգըի իճրայէ գօյտունուզ. չիմտի տէ գուվվէի իսթիպատիյէնիզի իճրա իթմէք իչին, հուգուգը սալթա-նաթը միւտաֆաաեա գալգըշտընըզ։

«Մէմլէքէթի եալընըզ սիզ իտարէ իտէ-պիլէճէկինիզի նէ՞տէն զանն իտիեօրսընըզ. պունու եալընըզ սիզին ֆըրգանը՞զ մը եա-բապիլիր։ Էկեր իսթէրսէնիզ, թէճրիպէ իտին, վէ պիր զէման իչին հիւքիւմէթի մուխալիֆլէրէ թէսլիմ իյլէյին։ (Կիւ-լիւշլէր։)

«Խաթիմէի քէլամտա, տէրիմ քի. պիզ հուգուգը Շահանէյէ մուխալիֆ օլտըղը-մըզտան տէյիլ, իլլա հիւքիւմէթի սիզին էլինիզէ թէրքլէ, ուզագլանմագ իսթէմէ-տիկիմիզտէն, 35ինճի մատտէնին թատի-լինէ գարշը պուլունուեօրըզ։ (Մուխալիֆ-լէր թարաֆընտան ալգըշլար։)

Մէարիֆ նազրրը Էմրուլլահ էֆ.նին՝ հիւքիւմէթին լէհինտէ պիր գաշ սէզգիւն-տէն սօնրա, մէճլիս խիթամ պուլմըշ վէ տէվամը միւզաքէրէ՝ բազար իրթէսի կիւ-նիւնէ թաալիգ օլընմըշ տըր։

*** Տիւն տախի 35ինճի մատտէնին թա-տիլի միւզաքէրէսի տէվամ իթմիշ, ֆա-գաթ նէթիճէ վէրիլէմէյիպ, տէվամը պու կիւնէ թաալիգ օլընմըշ տըր։ Բազար իր-թէսի կիւնիւ բուսի Ս. Մնուանդ օլմագ միւնասիպէթիյլէ մէճլիս ագտ օլընմամըշ տըր. օ կիւնիւ իթիլաֆ ֆըրգասը, հու-սուլը իթիլաֆ իչին 30 նէֆէր Աեան թա-րաֆընտան Հիւսէյին Հիլմի բաշա վասր-թասըյա պէեան իտիլէն 5 թէքլիֆի միւ-զաքէրէ իթմէք իլին թօրլանմագ իսթէ-միշ իսէ տէ, հավանըն չիտտէթի սէպէ պիլէ անճագ 30-40 քիչի հազըր պուլընմըշ տըր։ Մէգքիւր 5 թէքլիֆ չունալար տըր. 1. Մէճլիսի մէպուսանընը, Աեանըն ըէյի ալընարագ տաղըլապիլմէսի։ 2. Մէճ-լիսին պու սէնէ տաղըլմամասը։ 3. Մէճ-լիսի ուսումինին, թատիլ օլընաճագ մատ-տէյէ, միւտտէթը իճթիմաընը թէէմին ի-տէր սուրէթտէ պիր ֆըգրա իլավէսի։ 4. Հիւքիւմէթէ իսթիյզահթտա պուլըն-մագտան կէրի տուրուլուպ, ուսուհիմմ վէ միւսթաճէլ գանունլարընը միւզաքէրէսիյ-լէ իչթիղալ իտիլմէսի։ 5. Իքի ֆըրգա զազէթալարընընը թէարրուզլարընա խի-թամ վէրիլմէսի։

Մէգքիւր թէքլիֆլէր՝ իթիլաֆ ֆըրգա-սը ազասընընը պիր գըսմը թարաֆընտան գապաշլ օլընմըշ իսէ տէ, տիկէրլերի թա-րաֆընտան մուխալիֆէթէ ուզրամագտա տըր։

ԱԶԳԱՅԻՆ

Թերզեանընն տէվլէթ վէ միլլէթ ալէյ-հինտէքի ահվալ ու հարաքեաթը գանուն չիքանէսինի վէ պէյն էլ ճէմաաթ գիյլ ու գալը վէ պիր չօգ ֆէնալըգլարը մուճիպ օլապիլէճէք աթվարը մուգիրրէսինի վէ պինահէն ալէյհ պունտան պէօյլէ պիր տա-գրգա պիլէ Կ-Բաթրիկլիք մագամընտա գաթիկէն գալամաեաճաղընա տէլալէթ իտէն ֆիքիլ ու մուամէլէլէրինի միւպէյեէն օլա-լագ, միւմպիլէյէրին հիւքիւմէթճէ հէման ազլինէ գարար վէրիլմէսի, վէ թէպտայը սատրգալը տէվլէթը Ալիյէտէն օլան էր-մէնի-գաթօլիք ճէմաաթընը, մուազզամ իլլէեէն վէ նէթիճէլէրի քէստիրիլէմէեէն ազագ վէ հէյլեճանտան գուրթուլմագ իւզ-ըէ Պապը Ալիյէ թագտիմը Երեսի. ժո-ղովտա գաբարլաշտըրըլմըշ օլան արզու-հալ, Գօմիսիօնը մախսուսը թարաֆընտան տիւն ագշամ սուրէթը միւնասիպէ վէ միւէսսիրէէ թանզիմ իտիլմիշ օլուպ, պու սագամ Երեսփոխան էֆէնտիլէր թարա-ֆընտան պիլ իմզա, ագշամ իւզէրի Մէճ-լիսին միւհթէրէմ Ատենապետի Արամ էֆ. Երամեան վէսաթաթըլա ատլիէ նազըրը վէ տախիլիէ նազըրը վէքիլի Մէմուհ պէյ էֆ.յէ թագտիմ իտիլէճէկի. վէ չի ֆահէն տախի իյգահաթ վէ թաֆսիլաթը լազըմէնին վէրիլէճէկի խապէր ալընմըշ տըր։

*** Պու սէնէ Ս.Մնուանդ եօրթուսը, քի-լիսէլէրիմիզտէ բէք մահղուն կէչմիշ տիր։ Նէ՛ Խթուսմ ագշամը, նէ՛ բազար կիւնիւ Զայնաւոր Պատարագ թագտիս օլընամա-մըշ տըր։ Մամաֆիսի քիլիսէլէրիմիզ իրն ճախընճ տինտարան իլէ տօլմըշ տըր։—Ս. Յովհան Ոսկեբերան քիլիսէսինտէ, այնի բուհանինին խիթամընտա, միլէ թիմիզ համիյէթլի կէնճէլէրինտէն Մկրտիչ էֆ. Շահ-նազար, քիլիսէնին հավլիսինտէ էրքէք վէ գատրն բէք չօգ սամիուն հուգուրընտա պիր սաաթ գատար էրմէնիճէ միւէսսիր վէ պէյիզ պիր նութգ իրատ իլէ, միլլէ-թին թերզեան իլէ՝ իսթիլաֆընը, տավա-սընը միւքէմմէլէէն վէ թաֆսիլէն իյգահ վէ պէեան իյլէմիշ տիր։ Պիւթիւն անլէ-յէնլէր՝ իշպու նութգտան միւթէէսսիր վէ մէճմուան օլարագ, ալգըշլամըշլար տըր։

*** Տօսթուսըզ Տր. Զօհրապ էֆ.նին, Երեսփ. ժողովտա Թերզեան հագգընտա էօսթէտէն պէրու տէրմիեան իթտիկի էֆ-քեարընը իսպաթ իթմէք իւզրէ տիկէր պիր գաշ աթըպպա իլէ պիլ իթթիֆագ, միւ-մարիլէյէն ահվալը զիհնիյէսի հագգընտա ղրեապէն պիր բաբոր թանզիմ վէ մէրճիրինէ թագտիմ իյլէմէք նիյէթ վէ հաղբրլըղրն-տա օլտըղը իշիտիլիեօր։ Պէօյլէ պիր բաբոր բէսմէն մէյտանա կէթիրիլտիկինէ, նէչը իտիլէճէկի թագտիր տիր։

*** Թերզեանընն թէվճիհաթը.— Իշիթ-տիկիմիզէ կէօրէ, Կաթողիկոսարան պաշ քիթապէթինէ՝ Գէորգ Գերպ.Թերզիպաշ-եան վէ Բաթրիգխանէ գաբու քէթխու-տալըղընա Կղեմէս Վ. Աստուրեան թայ-եին օլընմըշլար տըր??

*** Ս.Մնուանդ եօրթուսը ավէ Թեր-զեանընն իսմի կիւնիւ Կ-Բալ իգխանէմիզ գաբուլարը սըգը սըգրեա գաբալը գալ-մըշ տըր. նէ՛ զիեարէթէ կէլէնօլմըշ, նէ՛ թէպրիքէ։—Եաշասըն պէօյլէ Կ-Բաթրիգիզ, եաշասըն պէօյլէ պէօյլիւիւ...

ԳԱԼԱԹԱՏԱՆ ՐՈՒՄԷԼԻ ՖԷՆԷՐԻՆԷ ՏԷՄԻՐ ԵՕԼԸ

Գալաթա իլէ Ռումէլի ֆէնէրի արա-սընտա էլէքթրիքլի պիր տէմիր եօլը ին-չաբ իչին իսթէնիլէն իմթիեազ էվրագը-նընն թէտգիգի Շուրաի տէվլէթտէ խիթամ պուլմըշ տըր։ Ֆէրմանը Հիւմաեունընն նէշրինտէն պիր սէնէ սօնրա, իմթիեազը ալան չիրքէթ՝ ամէլեաթա պաշլաեաճագ տըր։ Արնավուտ քէօյիւնէ գատար խաթթ [illegible] թարիգ իւզէրինտէ օլաճագ. վէ լազըմ կէլէն եէրլէրտէ թիւնէլլէր ինշա իտիլէճէք տիր։ Խաթթըն կէչէճէկի սօ-գագլարընն կէնիշլէթիլմէսի՝ գումբանեա-նընն էօհտէսինտէ օլուպ, լաքին գումբա-նիա՝ եէնի հօլլար վէ ճատտէլէր աչմագ էսթէրսէ, Շէհիր էմանէթինէ միւրաճաաթ իտ ճէք, վէ էմանէթ՝ գումբանիանընն գա-պուլ իտիճէկի ավանալար իլէ լազըմ կէ-լէն իսթիմլա[illegible]ը իճրա իյլէեէճէք տիր։ Գալաթատ[illegible] Սիրլիյէ գատար իքի ըսթա-սիօն պուլունաճագ. Ֆագաթ էկեր հիւ-քիւմէթ ըսթասիօնլարը արթըրմաեա լիւ-զում կէօրիւրսէ, գումբանիա՝ պունու եաբմաեա մէճպուր օլաճագ տըր։ Սաաթ-տա 45 քիլօմէթրօ գաթթ իթմէք իւզրէ, կիւնտէ իքի թրէն, սիւրաթը ազիմէ իլէ հարէքէթ իտէճէքլէր տիր։ Կէճէ տախի թրէնլէր՝ չէհիր իլէ հէվալիսի պէյնինտէ իյլէեէճէքլէր տիր։ Խաթթ իւզէրինտէ էչեա թրէնլէրի տախի իյլէեէճէք տիր։ Գումբանիա, եէնի խաթթլար իհասա իթ-մէք իսթէրսէ, էվվէլիյէթ հագգընը հայիզ օլաճագ տըր։

Իթալիա իլէ Թիւրքիա պէյնինտէ ագ-տը սուլհ իչին մուխապէրաթա պաշլան-տըղը չայեալարը բէսմէն թէքզիպ օլու-նուեօր։ Մահմուտ Շեվքէթ բաշա, «Սա-պահ»ընն սիեասի միւտիրի իլէ միւլագա-թընտա՝ «Մէմլէքէթիմիզ վէ Իթալիա իչին նամուսլը չարթլար թահթընտա ագտը սուլհա տաիմա հազըրըզ» տէմիշ տիր։

Տիւն էօյլէտէն էվվէլ Սիրքէճիտէն հարէքէթ իտէն թրէն իլէ Մաքրիքէօ-յիւնտէն կէլէն թրէն, Թօր-գաբու սէրայը քէօբրիւսիւ ալթընտա միւսատէմէ իթմիշ, վէ պիր դաշ քիչի խաֆիֆճէ եարալանմըշ տըր։

«Մէսլէք», «եէնի եօլ» վէ «էլ Մէսի-նէ» ղազէթալարը՝ տիվանը հարպ թարա-ֆընտան թահիլ իտիլմիշլէր տիր։

Սահիպի իմթիեազ վէ
Միւտիրը մէսուլը ղազէթա
ՅՈՎՀ. ԹՕԼԱՅԵԱՆ
ԻՏԱՐԷ ԽԱՆԷ
Պէյօղլուսնա Թագսիմ ճաաեէսիսնէ Ն. 56